

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern

**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern

**Band:** 37 (1963)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Verkehr

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**VI. VERKEHR**  
Städtische Verkehrsbetriebe

32	Monate	Beförderte Personen	Wagen-kilometer	Einnahmen aus dem Personenverkehr	
				überhaupt Fr.	auf 1 Wagenkm Rp.
Straßenbahn (Streckenlänge 16,7 km)					
Januar .....	3 359 367	299 750	745 570	249	
Februar .....	3 129 239	273 146	697 026	255	
März .....	3 201 028	284 044 <sup>1)</sup>	698 732	246	
1. Vierteljahr 1963	9 689 634	856 940	2 141 328	250	
1. Vierteljahr 1962	9 070 093	858 091	2 002 917	233	
Trolleybus (Streckenlänge 4,0 km)					
Januar .....	701 053	47 466 <sup>2)</sup>	155 735	328	
Februar .....	654 075	43 078 <sup>3)</sup>	146 050	339	
März .....	684 956	49 289 <sup>4)</sup>	150 462	305	
1. Vierteljahr 1963	2 040 084	139 833 <sup>5)</sup>	452 247	323	
1. Vierteljahr 1962	1 766 835	137 612 <sup>6)</sup>	404 411	294	
Autobus (Streckenlänge 33,8 km)					
Januar .....	2 711 445	314 553	656 283	209	
Februar .....	2 526 619	286 768	611 947	213	
März .....	2 604 074	316 734	616 729	195	
1. Vierteljahr 1963	7 842 138	918 055	1 884 959	205	
1. Vierteljahr 1962	7 386 865	912 118	1 751 212	192	
Städt. Verkehrsbetriebe insgesamt					
Januar .....	6 771 865	661 769	1 557 588	235	
Februar .....	6 309 933	602 992	1 455 023	241	
März .....	6 490 058	650 067	1 465 923	226	
1. Vierteljahr 1963	19 571 856	1 914 828	4 478 534	234	
1. Vierteljahr 1962	18 223 793	1 907 821	4 158 540	218	

Außerdem durch Autobusse gefahrene km: <sup>1)</sup> 4341, <sup>2)</sup> 1665, <sup>3)</sup> 777, <sup>4)</sup> 222, <sup>5)</sup> 2664, <sup>6)</sup> 1823.

Post

33	Postverkehr	Jan.	Febr.	März	1. Viertel-jahr	1. Viertel-jahr 1962
		1963				
Wertzeichen u. Barfr. Mio Fr. ....	1,286	1,030	1,725	4,041	3,614	
Abon. Zeitungen, Mio Stück ....	*	*	*	22,656	22,305	
Paketpost-Versand, Stück .....	319 316	294 137	345 948	959 401	1 004 000	
Zugestellte Nachnahmen, Anzahl	48 929	38 743	53 016	140 688	*	
Postanweisungen } Anzahl .....	684 068	589 730	646 045	1 919 843	1 967 341	
und Einzahlungen						
Postcheckverkehr } Mio Fr. ....	113,066	81,944	119,814	314,824	271,988	
Postautomobilreisende:						
ab Bern-Transit .....	31 412	31 178	30 217	92 807	69 188	
ab Bern-Bümpliz .....	74	24	37	135	71	
ab Bern-Oberbottigen .....	625	528	343	1 496	946	
ab Bern-Riedbach .....	86	49	36	171	315	
Postautomobilreisende zusammen	32 197	31 779	30 633	94 609	70 520	

Telegraph und Telephon

34	Telegramme — Telephon	Jan.	Febr.	März	1. Viertel- jahr	1. Viertel- jahr 1962	Veränd. 1. Viertel- jahr 1963 geg. 1. Viertel- jahr 1962
		1963					
	Telegramme (Ein- und Ausgang)						
Inland .....	6 001	6 504	7 876	20 381	19 221	+ 1 160	
Ausland .....	26 291	24 220	26 692	77 203	52 796	+ 24 407	
Amtlich .....	1 768	2 023	2 215	6 006	4 854	+ 1 152	
Zusammen	34 060	32 747	36 783	103 590	76 871	+ 26 719	
	Telephongespräche (in Mio)						
Ortsgespräche .....	4,138	4,890	4,266	13,294	12,551	+ 0,743	
Inland-Ferngespräche, Ausgang <sup>1)</sup> .....	2,317	2,663	2,382	7,362	7,199	+ 0,163	
Auslandgespräche, Ausgang <sup>1)</sup> .....	0,037	0,040	0,037	0,114	0,094	+ 0,020	
Zusammen	6,492	7,593	6,685	20,770	19,844	+ 0,926	

<sup>1)</sup> Gesprächseinheiten zu 3 Minuten.

Eisenbahnen

35	Bahnhof, Station — Bahn	Ausge- gebene gewöhn- liche Billette (einfach und retour) <sup>2)</sup>	Abonne- mente <sup>2)</sup>	Gepäck- und Expreß- gut- versand	Güterverkehr (Stückgut und Wagenladungen)	
						Versand	Empfang
			Stück	Stück	Tonnen	Tonnen	Tonnen
	1. Bern-Hauptbahnhof						
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	467 780	19 504	1 864	23 229	104 669	
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	27 198	1 558	92	1 108	1 935	
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) .....	22 917	552	30	683	1 174	
Zusammen Jan.—April 1963	517 895	21 614	1 986	25 020	107 778	
Zusammen Jan.—April 1962	484 087	22 075	1 658	25 412	99 959	
	2. Kopfstationen der Vorortbahnen						
Bern-Bahnhofplatz (Soloth.-Zoll.-Bern-B. = S. Z. B.)	81 844	5 282	58	31	1 005	
Bern-Kirchenfeld (Ver. Bern-Worb-B. = V. B. W.) .	24 544	1 287	28	66	71	
Bern-Kornhausplatz (Ver. Bern-Worb-B. = V. B. W.)	22 293	666	.	5	689	
Zusammen Jan.—April 1963	128 681	7 235	86	102	1 765	
Zusammen Jan.—April 1962	111 644	6 902	95	94	1 532	
	3. Andere Stationen						
Bern-Bümpliz-Süd (S. B. B.) .....	13 166	1 233	96	1 455	4 937	
Bern-Bümpliz-Nord (B. N.) .....	15 181	2 079	81	2 128	7 950	
Bern-Weißenbühl (G. B. S.) .....	4 777	135	142	4 758	24 144	
Bern-Fischermätteli (G. B. S.) .....	6 444	169	39	1 211	5 617	
Bern-Felsenau (S. Z. B.) .....	11 715	1 989	3	2 325	4 686	
Bern-Tiefenau (S. Z. B.) .....	20 869	2 977	6	.	.	
Bern-Burgernziel (V. B. W.) .....	6 798	313	10	59	50	
Bern-Egghölzli (V. B. W.) .....	2 822	149	.	.	.	
Bern-Breitenrainplatz (V. B. W.) .....	4 165	138	.	.	.	
Zusammen Jan.—April 1963	85 937	9 182	377	11 936	47 384	
Zusammen Jan.—April 1962	89 353	8 990	451	16 076	44 402	
	4. Total						
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	480 946	20 737	1 960	24 684	109 606	
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	42 379	3 637	173	3 236	9 885	
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) .....	34 138	856	211	6 652	30 935	
Solothurn-Zollikofen-Bern-Bahn (S. Z. B.) .....	114 428	10 248	67	2 356	5 691	
Vereinigte Bern-Worb-Bahnen (V. B. W.) .....	60 622	2 553	38	130	810	
Zusammen Jan.—April 1963	732 513	38 031	2 449	37 058	156 927	
Zusammen Jan.—April 1962	685 084	37 967	2 204	41 582	145 893	

<sup>1)</sup> Ohne die vom Zugspersonal ausgegebenen Billette.

<sup>2)</sup> Einschließlich Generalabonnemente, Ferienbillette usw.

### Straßenverkehrsunfälle

#### Unfallart, Beteiligte, Unfallort

36	Unfallart Beteiligte Unfallort	1. Vierteljahr 1963				1. Viertel- Jahr 1962
		Jan.	Febr.	März	über- haupt	
<b>Art der Unfälle:</b>						
Zusammenstöße .....	91	72	69	232	220	
Anprall an feststehende Objekte ...	7	10	12	29	28	
Anprall an stationierte Fahrzeuge ...	12	2	10	24	22	
Umstürzen von Fahrzeugen .....	3	3	9	15	14	
An- oder Überfahren von Tieren ...	—	—	1	1	2	
An- oder Überfahren von Fußgängern	13	6	8	27	51	
Sturz von Personen aus Fahrzeugen	—	—	—	—	1	
Übrige .....	1	1	—	2	3	
Unfälle zusammen	127	94	109	330	341	
Davon mit Personenschaden .....	32	21	45	98	158	
Davon mit ausschl. Sachschaden ...	95	73	64	232	183	
<b>Beteiligte:</b>						
Straßenbahnen .....	6	7	8	21	23	
davon städtische .....	2	7	6	15	22	
Automobile .....	215	168	161	544	492	
dav. städt. Autobusse u. Trolleybusse	5	2	3	10	14	
Motorräder .....	2	5	21	28	55	
Fahrräder .....	4	1	9	14	28	
Andere Fahrzeuge .....	2	3	2	7	6	
Fahrzeuge zusammen	229	184	201	614	604	
Fußgänger .....	14	7	10	31	55	
<b>Unfallort:</b>						
Plätze .....	20	12	14	46	40	
Straßenkreuzungen .....	43	27	34	104	172	
Brücken .....	5	1	—	6	6	
Übrige Straßenstrecken .....	59	54	61	174	123	
Unfälle zusammen	127	94	109	330	341	

**Verunfallte Personen**

37	Verunfallte Personen	1. Vierteljahr 1963				1. Vierteljahr 1962
		Jan.	Febr.	März	über-haupt	
Getötet .....	2	1	1	4	6	
davon Fußgänger .....	1	1	—	2	5	
Verletzt .....	34	32	52	118	184	
davon Fußgänger .....	14	6	8	28	47	
Verunfallte zusammen .....	36	33	53	122	190	
Davon Kinder unter 16 Jahren ....	5	5	3	13	20	

**Unfallursachen**

38	Ursache	Zu-sam-men-stöße	An- und Über-fahren von Fuß-gängern	Übrige Unfälle	Unfälle überhaupt 1. Vierteljahr	
					1963	1962
<b>Unfallursache:</b>						
A. Absolute Zahlen						
1. beim Fahrzeugführer .....	282	10	66	358	344	
davon:						
a. Unvorsichtigkeit, unbe-herrschtes, zu schnelles Fah-ren .....	66	4	30	100	147	
b. Unzulässiges oder unvorsich-tiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen .....	44	—	5	49	34	
c. Nicht Vortrittlassen .....	86	5	2	93	96	
d. Betrunkenheit .....	2	1	6	9	19	
2. beim Fußgänger .....	2	18	1	21	35	
3. andere und unbestimmte Ur-sachen .....	38	4	22	64	30	
Ursachen zusammen	322	32	89	443	409	
B. Verhältniszahlen						
1. beim Fahrzeugführer .....	87,6	31,3	74,2	80,9	84,1	
davon:						
a. Unvorsichtigkeit, unbe-herrschtes, zu schnelles Fah-ren .....	20,5	12,5	33,7	22,6	35,9	
b. Unzulässiges oder unvorsich-tiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen .....	13,7	—	5,6	11,1	8,3	
c. Nicht Vortrittlassen .....	26,7	15,6	2,2	21,0	23,5	
d. Betrunkenheit .....	0,6	3,1	6,7	2,0	4,6	
2. beim Fußgänger .....	0,6	56,2	1,1	4,7	8,6	
3. andere und unbestimmte Ur-sachen .....	11,8	12,5	24,7	14,4	7 3	
Ursachen zusammen	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	